

# DIARIO DEL COMERCIO

ORGANO DEL PARTIDO LIBERAL DEMOCRATICO

Tarragona Martes 20 Septiembre de 1910

Redacción y Administración:

CALLE DE AGUSTO, 28, 1.º, 1.ª

NÚM. 4768

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

En toda España, CINCO pesetas trimestre.  
En el extranjero, 15 pesetas trimestre.  
Pago adelantado.  
Remita y anuncie a precios convencionales.

AÑO XVI

**"Société Anonyme Westinghouse"**

Fabricas en el Havre y Seoran (S. & O.)

Capital 15.000.000 de francos

Domicilio social: 45, Rue de l'Arcade, París

Instalaciones completas de centr les eléctricas á vapor, á gas é hidráulicas.—Ferro-carriles y tranvías eléctricos.—Turbinas de vapor y motores de gas sistema Westinghouse.—Material eléctrico de todas clases, bombas y maquinaria para usos industriales, agrícolas y mineros.—Estudios de proyectos y presupuestos.

Representante en Tarragona y su provincia,  
**R. Cañellas de Ochoa**

## COSAS DE CHINA

La autocreación de los sacerdotes budistas.

M. Matignon, médico militar agregado á la legación de la República francesa en Pekin, publica en los "archivos de antropología criminal" un estudio muy curioso sobre las penas corporales y las mutilaciones que se imponen los bonzos budicos, ya sea por fanatismo, ya para obtener la riqueza y la bolsa de sus ovejas, pues sabido es que estos suplicios voluntarios excitan enormemente la caridad pública en China.

Así se ven algunos que desuellan sus carnes, otros que se producen quemaduras profundas y muchos escriben oraciones con su propia sangre.

Algunos bonzos con objeto de entrar en la beatitud del Nirvana, se entregan al suicidio.

En la isla de Pou-Tou se encuentra un famoso y altísimo peñasco, desde el cual los bonzos que deseen alcanzar la santidad de Budha, se arrojan al "abismo de la diosa de la caridad". Otros, por último, obtienen el mismo resultado subiéndose á una pira, á la cual ellos mismos prenden fuego.

Estos últimos son bonzos verdaderamente piadosos, porque sería exagerado creer que en esta operación pueda entrar algún cálculo... á pesar de que la corporación bonzos la ve con buenos ojos, porque para ellos constituye una fuente de rentas crecidas.

Entre otras varias descripciones de autocreación, Matignon relata la historia de "Abismo y Profundidad", uno de tantos nombres religiosos que escogen los sacerdotes budistas, candidatos á la hoguera, con el objeto de hacer prejulgar en favor suyo la beatitud de Nirvana.

Ahora bien, "Abismo y Profundidad" era un hermano mendigo que,

desde hacia algún tiempo, recorría el campo recogiendo limosnas para la reconstrucción de un monasterio. Haciendo una vida austera y de sacrificios, imponiéndose penas corporales para obtener la purificación de su alma, y habiendo renunciado á todos los demás elementales cuidados de limpieza, se hallaba convertido en un montón de miseria y su aspecto pálido y descarnado, parecía indicar que estaba próximo á morir por consunción. Se arrodillaba cada tres pasos y golpeaba su cabeza con una plancha colocada en el suelo y que llevaba consigo para evitar las heridas de su frente.

Pero todos estos sacrificios resultaban infructuosos y las limosnas eran escasas, por lo cual "Abismo y Profundidad" se sintió desfallecer y más que nunca experimentó aversión hacia el mundo que tan egoísta y mezquino se le presentaba.

Así, pues, habiendo oído celebrar un día el heroísmo de los bonzos que acababan de entregarse á la pira, tomó la resolución de seguir sus huellas, y anunció que había hecho los votos para realizar la "transformación sentada" lo cual equivalía á decir que se sentaría sobre una pira, á la cual prendería fuego él mismo, y de esta manera lograría introducirse en la santidad de Budha.

Inmediatamente fué acogido en un convento, donde ejerció gran atracción sobre los devotos y curiosos: los que hasta entonces habían negado una limosna al hermano mendigo, se volvieron generosos, tratándose de subvenir á los gastos de una autocreación: la leña y la resina que se dió para abrasar á "Abismo y Profundidad" hubiera sido más que suficiente para quemar á todos los bonzos y bonzas de los conventos vecinos; y aún alguien llegó á ofrecer cohetes, por considerar que estos regocijos piróticos darían más esplendor á la ceremonia.

Pero el comité de organización rechazó los cohetes y se contentó con colocar algunos paquetes de pólvora en los vestidos y debajo de los sobacos del individuo sin duda para acortar el suplicio, ó mejor dicho, siguiendo la opinión pública, para asegurar una buena partida hacia el otro mundo.

Pero grande fué la decepción cuando, con motivo de intervenir en este asunto los extranjeros, la autoridad local tomó sus medidas para que la cremación no se llevase á cabo. Devotos y curiosos resultaban seriamente engañados!

En cuanto á "Abismo y Profundidad" rehusó desde entonces toda cla-

se de alimento y bebida decidiendo dejarse morir de hambre. Se instaló en su pira, en cuyo centro se había dejado un hueco suficiente para contener de pie á un hombre; y fué en este mismo sitio donde algunos días después se le encontró muerto en flor de santidad...

Pero la cosa no termina siempre así. Generalmente, durante las últimas horas que preceden al sacrificio, afluyen las visitas y los devotos van á implorar la protección del futuro Budha, quien para sus cosechas, quien para su comercio, y éste promete entonces cuanto se le pide, con lo cual los bonzos obtienen excelentes ingresos.

Oyense luego los cánticos de alegría: el momento del sacrificio ha llegado; sale el mártir de su celda á paso lento, atraviesa por en medio de la muchedumbre, que arrodillada entona himnos budistas, y de los cuales va el mismo marcando el compás sobre un cráneo.

Al llegar á la pira, que está construida en forma de pabellón, penetra en su interior, y con los fósforos que siempre le ofrecen los bonzos, se ha seguido previamente algunas aberturas que permiten que el público pueda presenciar y seguir las diferentes fases de la operación.

Comunmente, hasta que las llamas y el humo ocultan al individuo sacrificado, los bonzos siguen tranquilamente cantando y marcando el compás, sin que aparenten en lo más mínimo que ellos mismos están dispuestos á abrasarse.

(De El Noticiero de Vigo.)

## RARO Y CURIOSO

Un sabio negro

El castillo de Skybo, suntuosa residencia escocesa del millonario Carnegie, hospeda desde hace algunos días á uno de los más ilustres ciudadanos de América: el reverendo Booker Washington, que es el negro más inteligente que ha existido jamás. Booker Washington, es la prueba vivida de que el antiguo perjuicio que hace de los negros una raza de ineptos es de todo punto injusto. Roosevelt se complace con la amistad de Booker hasta tal extremo, que hace algunos años fué vaciló en recibirlo en la Casa Blanca, despertando con ello un huracán de protestas en toda la Confederación, y especialmente en los Estados meridionales.

El reverendo Washington, que ha sido llamado el Moisés de su raza, nació en la esclavitud, y cuando era niño sufrió indescriptibles penalidades. A los catorce años se evadió de la plantación donde tanto había sufrido, y comenzó á andar

á la ventura, obró de libertad; pero privado de todo medio de subsistencia.

Viviendo de limosna recorrió á pie 900 kilómetros hasta que encontró un amo digno que lo libertó de la esclavitud, permitiéndole concurrir á una escuela de su color. Pero era preciso su nombre, y el pobre muchacho no lo tenía. Cuando el maestro le preguntó cómo se llamaba, el joven vaciló un instante y luego contestó mecánicamente: «Booker Washington».

Aquel muchacho sin nombre llegó á ser en pocos años, un brillantísimo orador y un pedagogo insigne. Fundó el famoso Instituto Tuskegee, para los negros, que cuenta 3.000 estudiantes y 156 profesores, y envía todos los años á 6.000 maestros con encargo de difundir la instrucción entre la población negra de los Estados Unidos.

El reverendo Booker Washington goza de la amistad de los hombres más eminentes de América y es profesor honorario de la Universidad Harvard.

El caravanning y la vida sana

Esta es, en Inglaterra, la época del «caravanning». Unos cuantos amigos solteros, ó dos ó tres familias, se reúnan, alquilan á escote un carro de zingaros y dos caballos, lo proveen de todo lo necesario, y se van á donde les da la gana. A ninguna parte determinada... al azar. Donde quiera que encuentran un paisaje pintoresco—y en campo de Inglaterra abundan tales paisajes—allí se detienen y permanecen disfrutando de la vida al aire libre, durmiendo bajo tiendas de campaña, comiendo á la sombra de los árboles, etc., hasta que se cansan de contemplar aquel cuadro y se van á otra parte para hacer lo mismo que en la anterior; y de este modo transcurre el tiempo que los excursionistas se han marcado por adelantado para el «caravanning».

Aparte de estas caravanas, que se realizan por mero «sport» y que son las más numerosas, se efectúan, también por este tiempo, caravanas políticas, religiosas é higiénicas.

Una Sociedad inglesa ha pensado predicar el verbo de la higiene por un procedimiento sencillo y popular; mediante conferencias pronunciadas desde lo alto de un carro y distribuyendo anuncios á millares. Uno de estos anuncios lleva por título: «Lo que piden los niños á las madres de la Gran Bretaña».

El propagandista pone en boca de los niños las siguientes frases, que supone pronunciadas por éstos desde la cuna: «¡Por Dios, mamá, déjame dormir solo en mi cuna y no cierras de noche la ventana!... No me pongas en manos de nodrizas... Criame tú, como Dios manda, hasta que cumpla los nueve meses! Por piedad, aliméntame regularmente; déjame dormir todo el tiempo que yo quiera y no sujetes mis vestidos con alfileres... si es que deseas no verme llorar. Antes de darme el biberón no te olvides de hervir y esterilizar la leche y de la»

var perfectamente el ocharro cada vez que lo uses. Por Dios, no me des leche artificial, á menos que lo mande el médico. Báñame todos los días y deja que juegue cuanto quiera en el agua. No permitas que la gente me bese y me acaricie»...

Y de este modo prosigue dando el niño consejos á su madre y estos consejos no caen en saco roto, pues los aldeanos ignoran gran parte de tales prácticas higiénicas, y aplicándolas, libran á sus hijos de muchas enfermedades.

## Alcance postal

Madrid 18.

### El Sr. Canalejas

No obstante la festividad del día, el señor Canalejas ha acudido al ministerio de la Gobernación.

Tenía el presidente buenas impresiones de algunas huelgas parciales, que al parecer quedarán mañana solucionadas.

En Bilbao las cosas no empeoran, creyéndose que las gestiones para solucionar la huelga marchan por buen camino.

Las noticias recibidas de Barcelona por el gobierno, no acusan intranquilidad.

Ha manifestado el Sr. Canalejas que el Mokri está ya en camino de Madrid, pero ignora cuando llegará á la Corte porque depende del tiempo que se detenga en Cádiz ó Sevilla.

Con el Sr. Merino ha conferenciado el Sr. Canalejas, ocupándose de preparar los asuntos que deben tratarse en el Consejo de mañana.

El ministro de la Gobernación se encuentra ya mejor y abandonará el lecho mañana.

### Firma del Rey

El ministro de Estado, ha firmado en San Sebastián los decretos anunciados, ó sea uno convocando á la Asamblea de enseñanza y otro subvencionando con 26.513 pesetas, ó sea el 50 por 100 del presupuesto, las obras para construir un edificio con destino á escuelas en San Pedro de Premiá, Barcelona.

### Cuestión comentada

Está siendo objeto de bastante discusión la actitud del Comité de la Exposición de Bellas Artes, negándose á admitir el cuadro titulado: «El mártir», de Domingo Muñoz.

### La reina madre

Podemos desmentir rotundamente el rumor circular de que la Reina madre piensa fijar su residencia en el extranjero.

Como demostración de tal aserto, añadiremos que se proyecta construir un palacio para habitarlo la mencionada dama.

El sitio donde piensa llevarse á cabo este proyecto, se encuentra en la cuesta de San Vicente, frente á la fachada de las reales caballerizas, y que hoy actualmente ocupan algunos industriales.

### Lopez Dominguez

El general Lopez Dominguez continúa en el mismo estado de gravedad, sufriendo diferentes alteraciones durante el día. Su casa es visitadísima.

### Músico catalán

Ha dado un concierto ante S. A. la infanta Isabel, y se propone dar otros varios en Madrid ante las reales personas, el notable profesor del Conservatorio de Barcelona, Sr. Costa Noguera.

### Los conservadores de Murcia

Según noticias recibidas de Murcia,

los conservadores de dicha provincia se proponen dedicar un repetido homenaje á su ilustre jefe, el ex ministro D. Juan La Cierva y Peñafiel.

El acto tendrá lugar el día 25 del corriente.

En el mismo se hará entrega al Sr. La Cierva de una artística plancha de plata que los conservadores de aquella provincia le dedican.

### Proyecto de ley sobre empleados públicos.

Como ya hemos dicho, el gobierno presentará á las Cortes un proyecto de ley de empleados públicos, para los de todos los ministerios que no pertenezcan á los cuerpos ya organizados por legislación oficial.

El proyecto, en el que por lo relativo á los dependientes y subalternos, se respecta la llamada ley de sargentos, toma por base fundamental la ley de presupuestos de 1876.

El ingreso se verificará por concurso, por examen y por oposición.

El primero será entre los que hayan de ingresar como aspirantes y los títulos de Bachiller, de maestro de instrucción primaria, y otros análogos, darán condiciones apropiadas; y en la única categoría de oficiales, se entrará por oposiciones.

A tal forma de ingreso para la clase de oficial segundo, podrá aspirarse por títulos de facultad y sus equivalentes.

Los ascensos serán por oposición, ante tribunales mixtos de la Administración y del profesorado, por antigüedad y por elección directa.

En el primer tercio de la escala, con dos años de antigüedad, se condicionen las excedencias.

Se obligará á nuevo examen á los que llevan largo tiempo fuera de servicio.

de fianza, que habrán de servirse durante dos años, y se dictan otras disposiciones, entre ellas, algunas relacionadas con la provisión de las delegaciones de Hacienda, que ratifican la legislación vigente en gran parte.

El escalafón será único en cada ministerio y éstos recordarán los respectivos reglamentos.

## Desde Pallaresos

18 de Septiembre de 1910.

Sr. Director del DIARIO DEL COMERCIO.  
Tarragona.

Muy señor mío: Conviene que insista en lo que pasa en este pueblo víctima del cébre alcalde Trabuch.

Han llegado á tal extremo las cosas, que no pudiendo destituir al secretario por falta de mayoría, se ha permitido llamarle y decirle que, no pudiendo destituirlo en forma legal lo destituirá por orden gubernativa. ¡Cuanta farsa!

El alcalde Trabuch no tiene más que un concejal á su lado en el Expediente contra el secretario. Otro alcalde dimitiría, pero él se rie de todo y de todos.

Casi semanalmente se ausenta de este pueblo y se vá á la provincia de Lérida á cuidar de la carretera. No deja aquí encargada la Alcaldía al teniente, ni se celebran sesiones: si alguna se celebra lo hace en la forma que le conviene tanto si hay mayoría, como si no.

Ruego á usted que llame la superior atención de las autoridades.

Suyo afectísimo seguro servidor,

El Corresponsal.

## SARDANAS

Ja saps noya que 'ts molt sarda y ets además elegant. perquè vesteixes de moda, pero ne tens un gran nas.

Sarda no és el ho seré, pero las joves d' eix segle nos acostumém á dirvos, noy, nas de cantá un rengle.

Sarda diu que 's apellido, diu que 's un agravi gran; pero n' hi ha altres que dihon que 'l nas al revés es san.

Sarda n' es comensament de 'l nom d' un emperadó, que diu era molt dolent, pero nas es població.

Sarda es diu á una persona que porta mala intenció; y A nas fou un gran bribó sense cap intenció bona.

Sard es un peix no molt bó qu' á molta gent los agrada; y Anas surt en la Passió y hasta en la historia sagrada.

Y no segueixo desfent més la paraula sardanas, perque sè que molta gent ni sentirias tenen ganas. Y com que fá ja setmanas no 's parla mes que d' aixó y en lo plat y 'l toballó crech que veig escrit sardanas, per no pensar ab aquestas ni sentirias una estona, me 'n aniré á Barcelona á passar aquestas festas.

D. Mariano.

## MARÍTIMAS

### Movimiento del puerto

#### EMBARCACIONES LLEGADAS ANTEAYER

De Cette, y. inglés «Lambert», de 1.330 ts., c. Tromn, con bocoyes vacios, consignado á los Sres. Mac-Andrews y C.<sup>a</sup>

De Abo y Euden v. danés «Laura», de 443 ts., c. Matias Malloj.

De Liverpool, v. «Maria», de 1.114 ts., capitán Erezuna, con efectos, consignado á los Sres. Mac-Andrews y C.<sup>a</sup>

#### DESPACHADAS

Ninguna.

#### ENTRADAS AYER

De Marsella, v. sueco «Málaga», de 557 ts., c. Solsthoem, con tránsito, consignado á los Sres. Boada hermanos.

#### DESPACHADAS

Para Huelva, v. «Lambert», con tránsito. Para Valencia, v. «Laura», con efectos. Para Lothemburgo y esc., v. «Málaga», con tránsito.

## BOLETÍN RELIGIOSO

SANTOS DE HOY.—Stos. Eustaquio y comps. mrs., Agapito y Teopisto mártires y Stas. Fausta y Cándida vgs. y mrs.

SANTOS DE MAÑANA.—Stos. Mateo ap. y evang., Jonás prof. y Sta. Ifigenia vg.

#### CORTE DE MARIA

Hoy se hace la visita á Ntra. Sra. del Carmen en San Juan.

#### ORACIÓN DE LAS CUARENTA HORAS

Continúa en la Iglesia Beatas Sto. Domingo, estando el Señor de manifiesto por la mañana de ocho á once celebrándose las Misas de exposición y de reserva, y por la tarde de tres y media á siete y media.

#### MISAS FIJAS EN LOS DIAS FESTIVOS

CATEDRAL.—Altar de San Miguel a las cuatro y media, ocho, nueve, once y doce.

A las siete en la capilla de Sta. Tecla.

STMA. TRINIDAD.—A las seis y cuarto, siete y media y ocho.

SAN FRANCISCO.—A las seis, siete, ocho y once.

SAN JUAN BAPTISTA.—A las cinco, seis, siete, ocho y once.

SAGRADO CORAZON.—A las cinco, cinco y media, seis, seis y media, siete, ocho, nueve y doce.

BENEFICENCIA.—A las nueve.

PP. CARMELITAS.—A las seis, siete, ocho y diez y media.

## Ateneo Tarraconense de la Clase Obrera.

Se pone en conocimiento de los señores socios de este Ateneo que abre la matrícula para el curso de 1910 á 1911 de las asignaturas siguientes: solfeo, piano, francés, dibujo lineal, dibujo de adorno y dibujo de figura. Proximamente se abrirá la de las asignaturas de nueva creación: Elemento de Ciencias (Geometría, física, química), Materiales de Construcción, Carpintería y Cerrajería; podrán inscribirse en la misma los socios y sus hijos para matricularse deberán abonar dos pesetas cincuenta céntimos por cada asignatura, en la secretaria de 19 á 20 y de 21 á 22 de los días laborables.

El curso principiará el día 3 del mes de Octubre próximo.

Tarragona 17 Septiembre de 1910.—El presidente, Juan Batot.

### Registro civil

inscripciones verificadas en el día de ayer

NACIDOS.—José Rebull Brull; Dolores Ubach Roca.

FALLECIDOS.—Ninguno.

MATRIMONIOS.—Ninguno.

## MOVIMIENTO BURSÁTIL

### Bolsa de Barcelona

Barcelona, 19, 19'56.

#### CAMBIOS EXTRANJEROS

Londres á 90 días fecha.	00'00	00'00 d
Id. á 60 días fecha.	00'00	00'00 »
Id. á 90 días vista.	26'54	»
Id. cheque.	27'06	p.
Paris á 90 días fecha.	00'00	»
Id. la vista.	00'00	»
Hamburgo á la vista.	00'00	»

#### EFFECTOS PUBLICOS

Duda interior contado.	100'00	100'00
» fin mes.	85'475	85'50
» fin próximo.	00'000	00'00
Duda amortizable fin mes.	100'000	100'000
Carpetas. provis. Amotr. fin mes.	00'000	00'000

#### OBLIGACIONES CONTA DO

Ferrocarril Norte especiales.	00'000	000'000
» San Juan Abaceras.	82'00	82'50
» T. B. y F. 2/4 por 100.	59'75	60'00
» T. B. y F. 4 1/2 por 100.	00'00	00'00
» Alicante 4 por 100	00'00	00'00
» M. T. B. Reus Roda.	58'75	59'25
» Almansas 3 % no adheri.	00'00	00'00
» Almansas 3 p. 100 adier.	79'50	79'75
» Orense.	43'00	43'50

#### ACCIONES FIN MES

Banco Hispano Colonial.	000'00	0'000
Sociedad Catalana General de Crédito.	00'00	00'00
Medina-Zam. y O. á V.	18'50	18'55
Norte de España.	87'75	87'80

### Bolsa de Madrid

Madrid, 19, 18'82.

4 por 100 interior contado.	85'40
4 por 100 fin mes idem.	85'46
5 por 100 idem fin próximo.	00'00
5 por 100 amortizable.	100'90
Carpetas provisionales amortizable 5 0/0.	93'00
Banco de España.	449'00
Tabacalera.	000'00
Cambios de Paris.	7'10
Idem. de Londres.	00'00
4 por 100 exterior.	00'00

## NOTAS DE LA LOCALIDAD

La Diputación provincial, en su última sesión, no se ha cuidado de preguntar á la Comisión provincial sobre el estado de la visita de inspección...

Entre tanto, el hombre de las nueve mil del ala no se preocupa más que de los gastos sanitarios pero no explica como pueden cobrarse gastos de representación y comensales raciones de pan y carne...

Nuestro Poncio, andaluz, ex-maurista, cojo y manco, no nos ha hecho saber si el último domingo fué ó no fué á Barcelona.

Nos quedamos, pues, sin saber quien firmó el parte «sin novedad», ó si lo firmó algún empleado por orden...

Los católicos de Tortosa, tratan de restablecer el rezo del Rosario de la Aurora. Apaga y vámonos.

Llamamos la atención de nuestros lectores sobre la carta de nuestro corresponsal de Palaresos.

Al Poncio, que padecemos, nada le pedimos, pues está visto que, para él, alcaldes como el Trabuch merecen toda su protección.

Apropiando á diestro y siniestro, multando á granel, llegando incluso al arresto, parece en la Diputación provincial ha aumentado algo el ingreso por contingente. Pero ¿ha devuelto el hombre de las *nueve mil del ata* los gastos de representación cobrados indebidamente? ¿y su *apéndice* han reintegrado las raciones de pan y de carne?

El Poncio andaluz, ex-maurista, coronel de inválidos, cojo y manco, no quiere enterarse de la Real orden del Sr. La Cierva.

¡Pobre provincial!

Aunque parezca mentira, se habla en serio del sorteo de una mula. ¡Como en Esblada! Al inventor de tan sugestivo número propio de Alhaja, debería dársele la alcaldía perpétua del último villorrio de España.

Leemos en el ABC:

«Gervasio López ha presentado anoche una denuncia contra su casero, José Rico, porque para lograr que el denunciante se mudara de su casa mandó quitar las tejas de la vivienda.»

Nuestro pretendiente á Monterilla, el de las *padretas al pany*, el inventor del sorteo mular, puede aprender (mucho leyendo) esta noticia é imitando al casero madrileño!

El Poncio, andaluz, que así suelta una carta de *guasa viva*, ejemplo la de su mando en Cuenca, como nos *imponen* de multas máximas por supuestas faltas, debe leer el siguiente suelto de un periódico de la Côte:

«Hemos entrado de lleno en el período de la cosecha más abundante de cuantas produce el campo, vamos al decir: la cosecha de proezas y aventuras cinegéticas contadas por los propios cazadores.»

Uno de éstos refería á un su amigo su primera salida de esta temporada.

... De pronto, se presentó un bando de perdices numerosísimo. ¡Parecía una nube! Me echo la escopeta á la cara, y pin, pun, pun, un tiro, otro tiro, otro, tres, cuatro, cinco...

—Pero volverías á cargar el arma cada vez...

—¡Cál! ¡No me quedaba tiempo!

Lo dicho. Como nuestro Poncio! En cuanto trata de perseguir al DIARIO DEL COMERCIO... pin, pun, pun, tiro tras otro, sin quedarle tiempo para volver á cargar la escopeta.

En punto á policía urbana estamos á la altura del último villorrio de España.

En plena plaza de la Constitución, las fuentes públicas se hallan convertidas en depósito de basura: allí las vecinas lavan toda clase de verduras y cachivaches á ciencia y paciencia de los flamante *urbanos*.

Ayer al mediodía, una pobre niña, al ir á llenar los cántaros, resbaló con las pieles de higos chumbos que, á diario, se dejan allí abandonadas y fué preciso llevarla á una farmacia por efecto de la caída.

Se explica, pues, que el *Monterilla* se haya dado de baja en la suscripción á nuestro periódico: así nuestras denuncias no llegan á la Alcaldía!

Un colmo. Ayer tarde, en la calle de la Unión, vimos á un guardia urbano guarecido bajo un sendo paraguas. Está visto, no sirven para nada, y... hacen reír... como todas las obras de los populacheros.

En la sesión del Congreso de Electrológica de Barcelona ha ocurrido un lamentable incidente.

El doctor Estrany desarrolló un tema expresándose en catalán, «por ser—dijo—mi idioma patrio».

Terminada la lectura el doctor Gaztelu, vasco-gaudo, protestó de lo hecho por el doctor Estrany, quien se expresó en catalán pudiendo hacerlo en castellano, idioma que entendían la mayoría de los presentes.

El presidente, Sr. Cirera, procuró disuadir al doctor Gaztelu, y se entabló una discusión sobre si era reglamentario hablar en catalán.

El presidente, sin acuerdo alguno, dió por retirada la protesta, y entonces el doctor Gaztelu abandonó el salón.

Intervino el doctor Doumer, francés, suplicando que se retirase la protesta para evitar el triste espectáculo que entre españoles se estaba dando, en desprestigio del Congreso y de sus tareas.

Opió que el trabajo resultaba siempre español aunque fuese escrito en catalán, puesto que el Congreso no había determinado idioma oficial.

El doctor Gaztelu retiró su protesta, entre grandes aplausos, y á continuación el doctor Estrany leyó otro trabajo, haciéndolo en francés.

Como se vé, los *catalanistas*, separatistas siempre, prefieren hablar en francés á expresarse en la hermosa lengua española, en el idioma de Cervantes!

Por fortuna, en Cataluña son una insignificante excepción los *catalanistas*!

Del Comité local del partido socialista obrero hemos recibido atenta invitación para asistir al mitin que tendrá lugar mañana miércoles en el teatro Principal, tomando parte el diputado á Cortes, *leader* del partido socialista Pablo Iglesias.

Agradecemos la atención y prometemos nuestra asistencia al acto.

Hemos recibido el número 9, correspondiente al mes de Agosto de la revista del «Ateneu» *Tarracó*.

Mañana nos ocuparemos de los trabajos que publica.

Desde el domingo se ven algunos forasteros atraídos por las próximas fiestas de Santa Tecla.

El arco de triunfo que se levantó por la Junta de Obras de este puerto con motivo de las fiestas del Congreso Agrícola á la entrada de los muelles, volverá á ser reconstituido por cuenta de la expresada Junta, por haber recibido autorización de la Superioridad para el gasto consiguiente.

El jueves próximo abrirá de nuevo sus puertas al público, con sesiones de cinematógrafo y variedades el teatro Principal de esta capital.

Solo se darán funciones los días festivos y sus vigillas.

S. M. el Rey ha designado al Excmo. Sr. General gobernado de esta plaza para que le represente en la fiesta de repartición de premios del Certamen científico literario que el «Ateneu de Tarragona» ha de celebrar el día 25 del corriente, en conmemoración del nacimiento de D. Jaime el Conquistador, en cuyo acto deberá hacer entrega en nombre de S. M. del premio concedido por D. Alfonso XIII á la mejor poesía dedicada á dicho objeto.

El baile que el día de Santa Tecla celebrará el Ateneu tarraconense, se verá muy concurrido; prueba de ello es que ya no queda un palco y son muchos los pedidos de títulos, no solo de socios, si que también para señores forasteros.

En la Comandancia de Marina se reunió ayer la comisión encargada de la organización de las regatas y cucañas, que deben celebrarse en este puerto el día 25 del actual.

Se acordó un variado programa de cucañas y establecer cuatro premios para ser regateados por embarcaciones de vela y otros cuatro para las de remo.

Se trabaja además para que tomen parte en las regatas varias embarcaciones tripuladas por jóvenes debidamente equipadas, número que de poderse llevar á buen término resultaría nuevo y sugestivo.

Para mayor comodidad del público se establecerán en el muelle de costa sillas, desde las que podrán presenciarse las regatas, mediante el módico estipendio de pesetas 0.25 por silla.

Uno de estos días se publicará el programa detallado y reglamento de las regatas.

Ayer llegó á esta ciudad todo el personal artístico de la compañía cómico-lírica que actuará próximamente en el teatro Ateneu, teniendo las mejores referencias de algunos de los artistas que de dicha compañía forman parte.

No se han confirmado por fortuna las noticias pesimistas sobre la huelga de Barcelona.

El Juez instructor del regimiento Infantería de Sevilla, de guarnición en Cartagena, cita á Pablo Martí Cristóbal, natural de la Selva del Campo.

El tiempo está metido en lluvias. Cayó ayer tarde un fuerte aguacero.

Según nos participa la empresa artística de la compañía que ha de actuar en el teatro Ateneu, queda abierto el abono de localidades en la contaduría de dicha sociedad.

Se ha dispuesto que en los batallones de cazadores se substituyan los galones grana que usan los soldados de primera y los cabos por otros de color verde, igual á los vivos del uniforme.

Ha llegado de Teruel á Barcelona con 25 guardias: á sus órdenes, el capitán de la bene mérita D. Vicente Plá.

Y de Valladolid ha llegado con 20 guardias civiles, el primer teniente D. Ramón Franch.

En Valls, la finca, del abogado D. Juan Vives, conocida por «Mas Miquel», fué presa de las llamas el pasado viernes. Los perjuicios fueron de bastante consideración.

En Viuaroz la cosecha de uvas ha sido tan corte, que se cree se terminará de vendimiar en toda la presente semana.

En Cardedeu, parte de La Roca y en La Garriga, una fuerte granizada ha causado muchos daños á la cosecha de vino, aceite y hortalizas.

Oficiosamente se nos comunica la siguiente nota:

«Habiéndose propalado la especie de que el arquitecto de Hacienda, Sr. Loredo, viene á esta capital para comprobar todas las bajas de riqueza urbana, cuyos expedientes se tramitan por las dependencias de la Delegación de Hacienda, y como dicha noticia pudiera ser objeto de equivocadas interpretaciones, y que los reclamantes se consideraran después, contrariados en sus aspiraciones, conviene hacer público que la Inspección técnica que se practica, solo se refiere á 38 expedientes que taxativa y nominalmente ha ordenado la Dirección general del ramo.»

Por telégrafo se ha pedido con urgencia á los gobernadores civiles, como presidentes de las Juntas de Instrucción pública, que remitan al ministerio los escalafones definitivos de los maestros de cada provincia, con objeto de proceder enseguida á la confección del escalafón general del Magisterio primario.

Como se esperaba, en la reunión que celebró la Sociedad tarraconense de automóviles, acordó reanudar el servicio entre esta ciudad y Valls, interin se soluciona la huelga de la Hispano-Suiza, en cuya fecha se reanudará hasta Santa Coloma.

La fábrica de hilados Manufacturera de algodón de Reus ha suspendido sus tareas nocturnas, quedando por tal causa sin trabajo gran número de obreros de ambos sexos.

Al llegar al sitio conocido por Basella, en camino de Tarrega á Ibars, se desbocó la caballería que tiraba de un carro, en el que iban tres mujeres. Estas se arrojaron del vehículo, con tan mala fortuna, que una de ellas sufrió gravísimas lesiones, que le produjeron la muerte al siguiente día, hallándose otra en estado también grave.

### El Cólera vencido por el Oxigenado

Desconsoladoras son las noticias que nos llegan de Italia y Rusia donde el terrible huésped está haciendo infinitas víctimas; sin embargo, si las prontas y eficaces medidas sanitarias dispuestas por el ministro Sr. Merino son bien secundadas por todas las autoridades, es posible que España logre librarse del terrible azote, contando para ello también con el uso del *eficaz preservativo* que tenemos en el Coñac Oxigenado de la Casa Diez Hermanos de Jerez de la Frontera. De este producto único, dice el reputado Dr. D. Ignacio Fernández Seco, de Madrid, lo siguiente:

«Hasta la fecha (5 de Mayo de 1909) no le he administrado á mis enfermos, más que con agua para beber *ad libitum* en leche, y

en forma de cocktail, y puedo asegurar que las posturas tan frecuentes en las infecciones graves, han sido pasajeras en los pocos casos en que se presentó.»

Recomendamos, pues, á todos el uso moderado de esta higiénica bebida como *eficaz preservativo* convencidos de que ha de ser de suma utilidad.

El Oxigenado se vende en todos los buenos establecimientos de España.

## Telégrafo y teléfono

Madrid 19.

### Contra las coacciones

«El Mundo», con motivo de las coacciones que realizan los huelguistas de Bilbao y Sabadell, excita al Gobierno á que las impida y proteja la libertad del trabajo, pues si los obreros estiman que la huelga mejorará sus condiciones de trabajo, deben ir á ella por convencimiento, pero no por imposición de los demás.

### Bolsa de Paris

Paris, 19.

Exterior Español, 00'00  
Acciones Norte, 391'00  
Alcánte, 415'50  
Renta francesa 3 por 100, 00'00  
Interior Español, 00'00  
Andaluces, 265'50

### Cambios de monedas

Barcelona, 19.

Centenas Alfonso, 6'65  
Onzas, 6'65  
Centenas Isabelinos, 9'65  
Monedas de 20 ptas., 6'15  
Oro pequeño, 4'56  
Francos, 6'80  
Libras 26'70

### Cierre Bolsas

Barcelona, 19.

Interior 4 por 100 contado, 00'00  
Interior 4 por 100 fin de mes, 85'47  
Interior 4 por 100 fin próximo 00'00  
Acciones Norte, 87'80  
Acciones Alcánte 93'50  
Oranes 00'00  
Colonial, 00'00  
Andaluces, 00'00

IMPRENTA DEL DIARIO DEL COMERCIO

## APRENDIZAS

Se necesitan en la

Fábrica de Bragueros

Calle Unión, 34, Tarragona

### ESTÓMAGO

Una buena digestión asegura la salud y equivale en la mayoría de los casos á robustez y bienestar físico é intelectual. Muchos enfermos del aparato digestivo se quejan de dificultad en las digestiones, tardando á veces, en vez de tres ó cuatro horas, ocho y diez ó más en terminarlas. Con el Elixir Estomacal de

### SAIZ DE CARLOS

(Stomalix)

se abrevian las digestiones

lo mismo en el estómago que en el intestino, por aumento de fuerza funcional, pues es preciso

PROCURAR ESTÓMAGO A QUIENES CARECEN DE EL por medio de medicamentos que aumentan la secreción del jugo gástrico, la motilidad del estómago y su potencia fortificante para digerir y asimilar.

De venta en las principales farmacias del mundo y Serrano, 30, MADRID  
Se remite por correo foliado á quien lo pida.

### INTESTINOS



# VAPORES CORREOS DE AFRICA LÍNEA DE MARRUECOS Y CANARIAS

## SALIDAS FIJAS DEL PUERTO DE TARRAGONA

El día 1.º de cada mes á las ocho de la noche en punto, con destino á Valencia, Alicante, Cartagena, Almería, Málaga, Melilla, Alhucemas, Peñón de Velez, Río Martín, Ceuta, Tánger, Larache, Rabat, Casablanca, Mazagán, Saffi, Mogador, Puerto de Arceife, Puerto de Cabrá, Puerto de la Luz, Santa Cruz de Tenerife y regreso.

El día 16 de cada mes á las ocho en punto de la noche, con destino á Valencia, Alicante, Cartagena, Almería, Málaga, Melilla, Alhucemas, Peñón de Velez, Río Martín, Ceuta, Tánger, Larache, Rabat, Casablanca, Mazagán, Saffi, Mogador, Santa Cruz de la Palma, Santa Cruz de Tenerife, Puerto de la Luz, Puerto de Cabrá, Puerto de Arceife y regreso.

Llegadas al puerto de TARRAGONA en viaje de regreso los días 6 y 21 de cada mes á las tres de la mañana, saliendo los mismos días á las diez de la mañana para Barcelona.

Los vapores que prestan este servicio tienen una marcha de 14 á 16 millas por hora y están dotados de telegrafía sin hilos, alumbrado por electricidad, baños, espaciosas cámaras, excelente Restaurant y Cantina, etc.

Se admiten pasajeros de 1.ª, 2.ª y 3.ª clase, carga y encargos á precios muy reducidos.

Para informes y precios de pasajes y fletes, dirigirse á su consignatario

### D. ROMÁN MUSOLAS

Apodaca, 38.—Teléfono núm. 34.—Telegramas y telefonemas: ROMANOLAS

## TARRAGONA

# FABRICA DE BRAGUEROS

— Y DE —



### Aparatos Ortopédicos HERNIADOS (TRENCAIS)

Muchos son los que venden bragueros pero muy pocos saben construirlos. Cuesta colocar un bragero, pero muchísimo más cuesta construirlo, pues antes de colocarlo bien es indispensable saberlo construir porque sin la ciencia y práctica de construcción nunca puede adquirirse la de colocación.

No dejarse llevar por esos aplicadores de bragueros que desconociendo por completo la construcción anuncian la radical curación de las hernias.

El Bragero Articulador-regulador sistema Montserrat, es el más práctico y moderno para la retención ó curación de las hernias per. crónicas y rebeldes, que sean.

Grandes existencias en bragueros de goma para la radical curación de las hernias congénitas ó de la infancia y todo lo concerniente á Cirugía y Ortopedia.

### Casa Montserrat-Unión, 34, Tarragona

# CREMA BELLEZA



Livia Otero, habiendo hecho sobre el arte de la belleza femenina y artículos de toilette los más profundos estudios y experiencias, toda señora y señorita podrá recobrar en su lindo rostro FRESCURA, HERMOSURA Y JUVENTUD, viéndose libre de todas las impurezas cutáneas y conseguir SENO desarrollado, más fuerte, redondo, dando al cuerpo una belleza fascinadora y una delicada blancura á la piel. Todos estos resultados, que son infalibles, se consiguen por sí mismo, usando solo nuestra renombrada CREMA BELLEZA. Efecto maravilloso en treinta días. Da también á la cara de cualquier persona una hermosura sin igual, obteniendo la piel lisa y satinada y quitando al mismo tiempo las arrugas del rostro y de la frente, manchas, cicatrices, etc., y, sobre todo, las señales de la viruela. Enviase á caballeros, señoras y señoritas explicaciones detalladas, para recibir gratis una caja de CREMA BELLEZA con instrucciones correspondientes para conservarse bellos y elegantes. Enviar 30 céntimos sellos españoles para gastos de correo al premio INSTITUTO CREMA BELLEZA. LIVIA OTERO, OPORTO (PORTUGAL).

## Société Generale de Transports Maritimes á Vapeur

### LÍNEA DE BUENOS AIRES

Salirá de Barcelona el 21 de Septiembre directamente para Buenos Aires, el magnífico y rápido vapor francés

# PLATA

admitiendo carga y pasaje.

Consignatarios en Barcelona, RIPOL Y COMPAÑIA, Dormitorio de San Francisco, 25, principal.

Este anuncio está aprobado, por la Junta local de Emigración de Barcelona.

INTESTINOS



## No bebas más, este vicio no es más que nuestra ruina.

Ahora es posible curar la pasión por las bebidas embriagadoras.

Los esclavos de la bebida pueden ser librados de este vicio, aun contra su voluntad.

Una cura inofensiva llamada Polvo Coza, ha sido inventada, es fácil de tomar, apropiada para ambos sexos y todas edades y puede ser suministrada con alimentos sólidos ó bebidas, sin conocimiento del intemperante.

MUESTRA. Todas aquellas personas que tengan un embriagador en la familia ó entre sus relaciones, no deben dudar en pedir la muestra gratuita de Polvo Coza.

ESCRIBIR HOY COZA POWDER CO., 76 Wardour Street, Londres, Inglaterra. El Polvo Coza puede ser también obtenido en todas las farmacias y si Vd. se presenta á uno de los depósitos al pie indicados puede obtener una muestra gratuita. Si no puede Vd. presentarse, por favor escribir para adquirir la muestra gratuita, dirijase directamente á

COZA POWDER CO., 76 Wardour Street, Londres 338

EN AMETLLA: Farmacia de Ignacio Ramón.  
EN VENDRELL: Farmacia de Manuel Trayner.

# Con los motores "GARDNER"

no temais la sequía

Tipos á gasolina y gas desde medio caballo.

Tipos á gas pobre desde tres caballos.

## RIEGOS Y FAENAS AGRÍCOLAS É INDUSTRIALES con sencillez y economía

PARA REFERENCIAS Y DETALLES DIRIGIRSE A

Badia y Mañé, S. en C.-Trafalgar, 11.-Barcelona

# CENTRO DE SUSCRIPCIONES

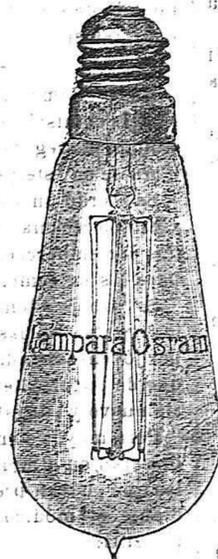
à toda clase de obras

y terminación de las incompletas

## CALLE SAN AGUSTIN, 19, 2.º

# FRANCISCO LOPEZ Y LOPEZ

Corresponsal de las principales Casas Editoriales de Barcelona; de la Revista de Bordados, Caligrafía y Artes Industriales, de la «Revista Americana» que se publica en los Estados Unidos, de la Biblioteca Económica «Domenech» y de toda clase de obras de Medicina, Cirujía, Farmacia y Veterinaria.



# OSRAM

La mejor lámpara incandescente de filamento metálico. La SUPERIORIDAD reconocida á la lámpara OSRAM sobre todas sus similares es por:

- 1.º La economía en el consumo (1 vatio por bujía, garantizado)
- 2.º La robustez de su filamento, no igualada por ninguna otra.
- 3.º La blancura y brillantez de su luz, la cual no decrece un 4 0/0 después de 1.000 horas de funcionamiento.
- 4.º La larga duración (1.000 horas, única lámpara que luce tanto tiempo).

La lámpara OSRAM se construye en todos los voltajes y de 16 á 1.000 bujías

De venta en todas las Centrales y buenos establecimientos de Electricidad.

La lámpara OSRAM, intensiva, de 100 á 1.000 bujías, sustituye con mucha ventaja á los arcos voltaicos.

Concesionario con depósito para España:

Maquinaria y materiales para instalaciones eléctricas.

León Ornstein-Madrid  
MARIANA PINEDA, 5

Almacén más importante en España en el ramo de electricidad.